裏の昆虫を啄食しているコサメビタキを確認した。然し之は此境内で繁殖したものではないと思う。というのは特徴あるその啼聲が昨年より多い境内巡廻回数にも不拘 7月12日前後まで絶対に耳にすることが出来なかつたからである(時間は標準時間により24時制によつた)。

Résumé

Observations on the nesting habits of *Alseonax l. latirostris* were made in the outskirts of Tokyo. The author suggests they probably rear two broods annually.

Further Record of *Grus leucogeranus* from Japan

日本産ソデグロヅルに就いて

Dean Amadon

ディーン・アマドン

Notes on *Grus leucogeranus*: About a century ago Siebold collected three specimens of the Siberian White Crane in Japan and sent them to the Leiden Museum, where they still are (letter from Dr. G. C. A. Junge; July, 1949). These birds were described and one of them figured in the "Fauna Japonica" (1852) by Siebold, Temminck and Schlegel. The revised Japanese "Hand-List" (1942, p. 175) mentions these specimens as the only ones ever taken in Japan (the actual reference given, for some reason, is to Seebohm's "Birds of the Japanese Empire" [1890], but Seebohm merely repeated the earlier record of Siebold).

Recently I noticed a mounted adult of this crane in the collection of birds secured by the American Museum of Natural History from the Verreaux brothers in Paris about 1870. The original label says merely "♂ Japon" and then lists some bibliographic references to the bird, in the custom of the day, including the original description by Pallas. Since these references are generally to birds taken in Asia, it seems likely that this specimen actually did come from Japan. This unusual

locality would probably not have been placed on the label without reason.

Wild taken museum specimens of *Grus leucogeranus* are not numerous, although quite a few birds trapped while wintering in northern India have found their way into menageries (Blaauw, "Monograph Cranes"). Aside from the specimen mentioned above, the three examples of this bird in the American Museum were all obtained from zoos.

The Siberian White Crane is pure white with black primaries. Perhaps because of the scarcity of specimens, some curious errors have found their way into the literature. Sharpe ("Catalogue of Birds British Museum", volume 23, p. 261) described it as having white primaries and black secondaries; evidently confusing with it an immature of *Grus japonensis*. Hartert (*Vogel paläarktischen Fauna*, 3, p. 1820) wrote that it has the primaries and primary coverts white, the remaining plumage snow-white! This was probably only a slip of the pen.

抄 録

凡そ1世紀近くも前にかのジーボルトは日本でソデグロヅル *Grus leucogeranus* の3標品を蒐め其等をオランダのライデン博物館に送つたが今年7月附 Junge 博士よりの來信によれば今尚同館に收藏されている。之等のソデグロヅルはジーボルトの「日本動物誌」中に記載され且つ其等の内の1羽〔幼鳥〕は圖に出してある。「日本鳥類目録」第3版には之等の標品がこれまで日本で得られた唯一のものであると書いてある。ところが最近私は1870年頃パリーの Verreaux 兄弟商會からニューヨークの自然科学博物館が購入した鳥類標品彙の中に此のツルの本割製1體分のあるのに氣がついた。始めから附いていたラベルには單に“含 Japon”とあるだけだが、此の普通でない産地は理由なくしてラベルに記されるようなことはあるまいと想われる。ソデグロヅルの博物館に藏せられる標品で野外でとれたものとなるとそう数多くはない。上記以外にアメリカ自然科学博物館にある本種の3標本は總べて動物園飼育のものに由來する。

ソデグロヅルは初列風切のみ黒く他は純白である。標品數の少いせいか羽色に關し若干の奇異な誤謬が文獻中に見出される。Sharpe は初列風切白色、次列風切黑色と記載しているが之は明かにタンチョウの幼鳥と混淆したものである。Hartert は初列風切と初列雨覆が白く他の部分は雪白であると記したがこれはうっかり筆が滑つたの

であろう。(高島春雄)

〔抄譯者註〕 ソデグロヅルは近年日本から姿を消した鳥である。和蘭ライデンの博物館に保存される標品が本種の日本にいたことの證左となつているに過ぎないが、江戸時代に刊行された「本草綱目啓蒙」「飼鳥必用」などの記事を参照すると以前は九州に相當多數渡來したものらしい。全く渡らなくなつた原因は不明である。シロヅル、ソデグロなどともいう。

The first specimen record of *Branta bernicula nigricans* from Shikoku

コクガン四國にて採集さる

Tatsuo Udagawa

宇田川龍男

The Black Brant, *Branta b. nigricans* (Lawrence) was formerly not an uncommon visitor to Japan but it is now exceedingly scarce. Only 12 specimen records since the time of Blakiston are enumerated by Austin (*Wildfowl of Japan* GHQ. NRS., Report No. 118, p. 20, 1949. Tokyo). The only Shikoku record furnished by him is two birds seen near Kochi in mid-January, 1925, which must be the same as the one given by Mr. S. Takashima at Urato, Kochi City.

On December 24, 1947 a single bird was obtained by Mr. T. Hayashi at Sukumo in Kochi prefecture. According to the collector this brant was grazing alone at the mouth of Matsuda River. It proved to be a male and the specimen is now preserved at the Government Experimental Forestry Station. This record furnishes the first authentic capture of the Black Brant from Shikoku.

抄 録

コクガンは四國より未だ採集記録がなく、ただ大正14年1月中旬に高島精一(野鳥5巻1號22頁参照)により高知市浦戸港内にて2羽のものが觀察されて居るに過ぎない